



6. Protokoll

Öffentliche Gemeinderatssitzung am 11.08.2026 im Dorfgemeinschaftsraum Malschwitz, Dorfplatz 2 c in 02694 Malschwitz

Beginn: 18:00 Uhr

Ende: 18:12 Uhr

anwesend/entschuldigt:

lt. Anwesenheitsliste:

Herr Förster -Hauptamtsleiter

Herr Hobrack -Fachbediensteter Finanzwesen

Frau Weißflog -Leiterin Infrastrukturamt

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Beratung und Beschluss zur Beschaffung eines (Hilfeleistungs) Löschgruppenfahrzeuges (H)LF 10- Teilnahme an der Sammelbeschaffung von Fahrzeugen für den Katastrophenschutz und für Kommunen im Freistaat Sachsen

TOP 1 Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Herr Bürgermeister Matthias Seidel eröffnet die Sitzung und begrüßt die anwesenden Gemeinderäte und Ortsvorsteher. Die Einladung ist allen Gemeinderäten mit Schreiben vom 31.07.2026 fristgemäß zugegangen. Es sind 12 Gemeinderäte anwesend. Die Beschlussfähigkeit wird festgestellt.

TOP 2 Beratung und Beschluss zur Beschaffung eines (Hilfeleistungs) Löschgruppenfahrzeuges (H)LF 10- Teilnahme an der Sammelbeschaffung von Fahrzeugen für den Katastrophenschutz und für Kommunen des Freistaates Sachsen

Bürgermeister Seidel erläutert den Gemeinderäten kurz den Sachstand zur geplanten Beteiligung an der Sammelbeschaffung des Freistaates Sachsen. Er verweist auf die Vorberatung im Verwaltungsausschuss am 10.08.2026 und auf die Beschlussvorlage. Er weist darauf hin, dass gegenüber der versendeten Beschlussvorlage bei der Finanzierung eine Änderung erfolgt ist. Auf Nachfrage beim SG Brandschutz des Landratsamtes Bautzen wurde mitgeteilt, dass bei Landesbeschaffungen die 20% erhöhte Förderquote für Sammelbeschaffungen nicht gewährt wird. Dementsprechend erhöht sich der Eigenanteil der

Gemeinde. Die Eigenmittel in Höhe von 288.000 Euro werden aus der 1. Rate des Sachsenfonds (400.000 Euro) finanziert. Die übrigen 112.000 Euro sollen ebenfalls zur Eigenmittelabdeckung eines zukünftig zu beschaffenden Feuerwehrfahrzeuges verwendet werden.

Herr Förster (Hauptamtsleiter) ergänzt, dass lt. Vereinbarungsentwurf mit dem Freistaat Sachsen erst nach Zuschlagserteilung die Gemeinde entscheidet, ob ein LF 10 oder HLF 10 bestellt wird.

Bürgermeister Seidel verliest den Beschlusstext und bittet um Abstimmung.

Beschluss Nr. 50-08-2026

Der Gemeinderat der Gemeinde Malschwitz beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 11.08.2026 die Teilnahme an der Sammelbeschaffung von Fahrzeugen für den Katastrophenschutz und für Kommunen des Freistaates Sachsen. Die Gemeinde Malschwitz beabsichtigt die Beschaffung von einem (H)LF 10.

Die Finanzierung erfolgt durch Aufnahme in den Haushalt 2027.

Finanzierung:

Gesamtkosten (H)LF 10:	500.000 Euro
Fördermittel (Festbetrag):	212.000 Euro
Eigenmittel:	288.000 Euro

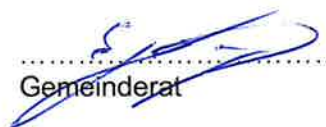
Abstimmergebnis

Anzahl der Gemeinderatsmitglieder mit Bürgermeister:	19
davon anwesend:	12
Ja-Stimmen:	12
Nein- Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Bemerkungen:

Es waren keine Ratsmitglieder gemäß § 20 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

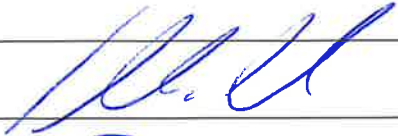
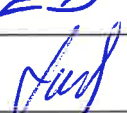
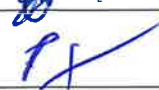
Bürgermeister Matthias Seidel dankt allen Gemeinderäten für ihre Mitwirkung und schließt um 18:12 Uhr die Sitzung.


.....
Matthias Seidel
Bürgermeister
.....
Protokollant
.....
Gemeinderat
.....
Gemeinderat

Anlage: Anwesenheitsliste

Außerordentliche Gemeinderatssitzung am 11.08.2026

Anwesenheitsliste - Gemeinderäte

Seidel, Matthias	
Dittrich, Katja	ED
Döcke, Ulrich	
Jurack, Christian	ED
Jurack, Hagen	
Kasper, Heiko	
Lehmann, Erik	ED
Lehmann, Steffen	
Michel, Marcus	
Mieth, Roland	
Noack, Christin	ED
Pallmann, Claudia	
Schumpp, Bruno	~~ED~~ P.
Skomudek, Philipp	
Dr. Smolinski, Jörg	ED
Spiegel, Jörg	
Stenzel, René	
André Rohatsch	
Dr. Wengler, Jürgen	ED

ED = entschuldigt dienstlich

EK = entschuldigt krank

EP = entschuldigt private Gründe

U = unentschuldigt

Außerordentliche Gemeinderatssitzung am 11.08.2026

Anwesenheitsliste - Ortsvorsteher

Kschischan, Silvio	
Michel, Sylvia-Verena	<i>C.V. Michel</i>
Skomudek, Andreas	
Zimmermann, Tino	<i>T. Zimmermann</i>

ED = entschuldigt dienstlich

EK = entschuldigt krank

EP = entschuldigt private Gründe

U = unentschuldigt